

Ausländisches.

Brandenburg.

Havelberg. — Bei den Stadtverordnetenwahlen der 3. Abteilung hierseits erhielten die Kandidaten der bürgerlichen Parteien 225 bis 242 Stimmen, die der Sozialdemokratie je 29. Eingeschrieben waren 761 Wähler. Die Sozialdemokraten hatten erfolgreich agitiert und waren ihres vermeintlichen Sieges so sicher, daß sie sich zu dessen Feiern sogar Musik bestellt hatten.

Klein-Gandern. — Die von dem Rittergutsbesitzer Kamland ererbten Braunkohlensfelder sollen zur technischen Ausnützung einer Gesellschaft übergeben werden. Die bezügliche Verhandlung schwebt seit längerer Zeit. Ein Abschuß steht bündigen Augen zu erwarten. Nach den bisher ermittelten Ergebnissen ist die Kohle abbaubar und von guter Qualität. Mit dem Schachtbau soll schon, ebenso mit dem Bau einer Zementfabrik, im Anfang des kommenden Jahres begonnen werden.

Muzelle. — Die Bestatigungsfeierlichkeiten des entschlafenen Seminarleiters Schulratz Noak begannen unter Beihilfe der lgl. Behörden in der Anstaltskammer.

Schönborn. — Das hiesige Braunkohlensfeld Pauline ist vor einigen Tagen in Konkurs gerathen. Seitdem hat die Grube ihre Thätigkeit eingestellt.

Provinz Pommern.

Das dem Hotelier Thalmann gehörige Hotelgrundstück „Kaiserhof“ ist für den Kaufpreis von 150,000 Mark in den Besitz des Kaufmanns Steiner aus Gumbinnen übergegangen.

Nitolaiten. — Das Gut des Herrn Lange in Marienhof wurde für 180,000 Mark an Herrn Fiedler aus Brandenburg verkauft.

P. Friedrichland. — Dem Seminarlehrer Hermann Köste dahier wurde der Kronenorden 4. Klasse verliehen.

Wartenburg. — Beim Mittagessen erkrankte, wahrscheinlich infolge Eindringens von Eisen in die Luftröhre, der über 70 Jahre alte Fleischer Mielecki von hier.

Provinz Westpreußen.

Neufau. — Herr Rittergutsbesitzer und Amtsvorsteher Maquet überreichte seinem Kaufherrn Johann Wolke die bronzene und seinen Anekdoten Albert und Ferdinand Orlovski die silberne Medaille, welche ihnen von der Landwirtschaftskammer für treue Dienste verliehen worden war.

Pugh. — Herr Gutsbesitzer Timzet hat seine 170 ha große Besitzung Vistina mit Inventar und voller Ernte für 175,500 Mark an den Rentier, früheren Spediteur Krakowski-Neufau verkauft.

Zoppot. — In tiefer Trauer wurde die hiesige Familie Art durch den plötzlichen Tod ihres Sohnes Georg, Bergmeister in Gelsenkirchen, verfeßt, der, ohne vorher krank gewesen zu sein, plötzlich starb.

Provinz Polen.

Lissa. — Die noch nicht 13-jährige Tochter des Richters in Hochbetsch ist bei lebendigem Leibe verbrannt.

Ostrowo. — Bei einem auf dem Gehöft der Witwe Smielowski ausgebrochenen Brande ist auch ein Menschenleben zu beklagen. Das Feuer brach in einem Seitengebäude aus, und ehe die Feuerwehr herbeigeht war, hatte die etwa 55 Jahre alte Witwe Honior den Erstickenstod erlitten.

Schildberg. — In einer gemeinsamen Sitzung der städtischen Körperschaften wurde der Apotheker Solinger zum Kreisratsabgeordneten und Kreisfachinspektor Suchsow zu seinem Stellvertreter gewählt.

Schönlante. — Ueber den Nachlaß des kürzlich verstorbenen Medizinalrathen Theodor Worn wurde das Konkursverfahren eröffnet.

Wollstein. — In Luchowge brannten Stall und Scheune des Eigenthümers Weiß vollständig nieder.

Provinz Pommern.

Schwebel. — Dem Gasanstaltsvorarbeiter Heint. Peters zu Schwedt a. O. ist das Allgemeine Ehrenzeichen verliehen worden.

Stralsund. — Dem in weiten Kreisen bekannten Herrn Altermann Huber Mauer in Stralsund war es vergönnt, sein 50-jähriges Bürgerjubiläum zu feiern.

Der Eisenbahninspektor Franz Schramke in Stralsund ist zum Regierungs- und Bauath ernannt worden.

Uderitz. — Den Blätterfresser cheleten in Uderitz ist aus Anlaß der Feier ihres 50-jährigen Jubiläum von dem Herrn Regierungspräsidenten zu Berlin ein Geldgeschenk von 50 Mark bewilligt worden.

Provinz Schleswig-Holstein.

Odenburg. — Der Hofrath Herr Peterßen verkaufte seinen Besitz mit vollem Inventar an den

Landwirth Fr. Behrens aus Marzellen (Hannover) für den Preis von 157,000 M.

Plön. — Ihr 50-jähriges Gedächtnisjubiläum feierte die Wagenfabrik F. Kreuzfeldt in Plön.

Der Tischler Super in Plön feierte sein 50-jähriges Jubiläum als aktives Mitglied der Plöner Liedertafel.

Schafflund. — Der umfangreiche Besitz des Landmannes Lüben in Linnau ist ein Raub der Flammen geworden.

Provinz Schlesien.

Kudowa. — Das Krankenhaus zu Gitschin brannte bis auf die Umfassungsmauern nieder.

Bei der Beerbigung ihres einzigen 22-jährigen Sohnes auf dem Kirchhofe zu Wolkene brach die 60-jährige Wittwe Rosa Remez am offenen Grabe leblos zusammen. Ein Herzschlag hatte ihrem Leben ein Ziel gesetzt.

Landeshut. — Die hiesige Seidenweberei der Wiener Firma Eisenberger ist durch Kauf in den Besitz des Geheimen Kommerzienraths Metzner übergegangen.

Liegnitz. — Die in den letzten Jahren stehende Rentierwitwe Löwe wurde in ihrer Wohnung Auguststraße 27 ermordet aufgefunden. Es liegt Raubmord vor.

Neumarkt. — Der älteste noch lebende Angehörige des Grenadier-Regiments No. 10, das in dieser Lage das Fest seines 100-jährigen Bestehens begehen konnte, dürfte der hier wohnende Rentier Robert Kismann sein. Derselbe ist am 1. Dezember 1817 geboren, wurde also dieser Tage 91 Jahre alt.

Provinz Sachsen und Thüringen.

Rahla. — Hier überwieß dem Stadtrath der Fabrikdirektor Pöhlzer 3000 M. zur Beschaffung von Brennmaterial für Arme.

Scherkeleben. — Der Berginvalide Johann Rißel, der seinen Hauswirth niedergeschlagen und so schwer mißhandelt hatte, daß dieser voraussichtlich längere Zeit bettlägerig sein wird, wurde für geisteskrank befunden.

Koslau. — Hier brannte das in der Schloßstraße gelegene Fachwerkhäus des Böttchers Patendorf vollständig nieder.

Sondershausen. — Ein nettes Fräulein stand in dem 16-jährigen Tischlerlehrling Karl Schleinewig aus Greußen vor der Strafammer in Sondershausen. Er war der Brandstiftung in 14 Fällen, Sachbeschädigung an 40 Obstbäumen in vier Fällen, schweren Diebstahlsverfuchs, schweren Kirchenstahls und vier einfacher Diebstahle angeklagt. Der jugendliche Verbrecher wurde zu insgesamt acht Jahren Gefängniß verurtheilt.

Zerbst. — Es brannte das zweistöckige Hintergebäude des Landwirths Ulrich, Bahnhofstraße 37, in dem sich die Kistenmacherer von Altbau befand. Das Gebäude brannte bis auf den Grund nieder.

Rheinland und Westphalen.

Langensfeld. — Herr Bürgermeister Mezmacher ist durch Erlass des Herrn Oberpräsidenten der Rheinprovinz zum Standesbeamten anstelle des mit dem 1. Oktober d. Js. in den Ruhestand getretenen Bürgermeisters und Standesbeamten Haas für den die Bürgermeisterey Rixdorf umfassenden Standesamtsbezirk ernannt worden.

Neuß. — Auf unaufgeklärte Weise gerieth der Schlachthofarbeiter Tüsch, Vater von vier Kindern, in der Düsseldorfstraße in der Nähe der Weiche unter den nach Oberassel fahrenden Wagen der elektrischen Kleinbahn. Der Verunglückte wurde so schwer verfeßt, daß der Tod alsbald eintrat.

Rath. — Bei der Firma Vereinigte Marmorwerke ereignete sich ein schwerer Unglücksfall. Der Blotragierer Heinrich Neusen gerieth beim Abladen von Granitblöden zwischen die Steine. Er erlitt eine schwere Quetschung des Brustkorbes und einen Armbruch. Neusen wurde in das Krankenhaus gebracht. An seinem Auskommen wird gezweifelt.

Kauzel. — Sein Dienstjubiläum feierte der Maschinist Heinrich Willner hierseits.

Schwerte. — Einem Alleegebäude der Witwe M. aus dem Waidhofbruch hatte man ein Stück Apfel in die Hand gegeben. Derselbe gerieth demselben ein kleines Stüchlein in den Hals beziehungsweise in die Luftröhre, woran das arme Kindchen unter den größtlhsten Qualen verstarb.

Soest. — An der Eisenbahn-Unterführung wurde ein Beamter der Ruhr-Rhede-Kleinbahn Namens Bieg von einem durchgehenden Gespann des Landwirths Postmann aus Stockhausen, das er aufhalten wollte, überfahren und auf der Stelle getödtet.

Söllingen. — Nach dem Zusammenbruch der Sollinger Bank war bekanntlich deren einziger überlebender Direktor Weder verhaftet worden. Er befand sich seit einiger Zeit im hiesigen Untersuchungs-Gefängniß und ist

kürzlich gegen eine Sicherheitsleistung von 5000 Mark vorläufig auf freien Fuß gesetzt worden.

Provinz Hannover und Braunschweig.

Hötenleben. — Der Hofmeister Wasel feierte das Fest der goldenen Hochzeit. Dem Jubelpaar wurden verschiedene Ehrungen zu Theil.

Jiffeld. — In der Nacht brach in dem Gehöft des Baumeisters Hattenhauer in Harzungen Feuer aus und zerstörte dies und die beiden anliegenden Bauernhöfe vollständig ein.

Osna brüd. — Zum 1. Januar künftigen Jahres tritt Landgerichtsdirektor, Geheimrath Jozenz in den Ruhestand.

Otterndorf. — Im Alter von über 90 Jahren starb der Kreisfretär a. D. Bettner, der länger als ein Menschenalter hindurch das Bureau des ehemaligen hannoverschen Amtes, jetzigen Kreises Habeln, geleitet hat.

Wilsen. — Es starb in Regten bei Lenzen der frühere Rittergutsbesitzer Karl Köster im 83. Lebensjahre.

Mecklenburg.

Schwerin. — Der frühere Schulze und Hauswirth Ruge in Bahrendorf, jetzt in Gredesmühlen wohnhaft, der Erbpächter Altbürger Johann Wulff in Klein-Galt bei Gadebusch, der Büdner Daigow in Granzin bei Lübz und der Tageelöhner Bausian in Bernin bei Erbitz feierten das Fest der goldenen Hochzeit.

Hagenow. — Dem Erbpächter Schell aus Biez, welchem ein Arm von der Maschine herabgezogen wurde, mußte derselbe im hiesigen Krankenhaus amputirt werden.

Odenburg.

Odenburg. — Gestorben ist wieder ein ehemalwerther Bürger unserer Stadt. Friedrich Humke, der Inhaber von Lichtmanns Hotel, wurde nach längerem Kranksein aus dem Leben abberufen.

Hessen-Kassel.

Hünfeld. — In Buchenau starb dieser Tage im Alter von fast 80 Jahren der ehemalige Forstschußgehilfe Valentin Berlet. 52 Jahre lang hat der Verlorbene in Diensten der Familie von Sedendorf gestanden.

Hödelmaler. — In der Bühler'schen Wirtschaft erhielt der Votz Richter Hehrpaffner von dem Maurer J. Stöckmer mit einem Biertraug einen solchen Schlag auf den Kopf, daß er einen Schädelbruch erlitt und nun in Lebensgefahr schwelzt.

Völkershausen. — Fechtberr von Stein zu Nord- und Ostheim, Rittergutsbesitzer zu Völkershausen, feierte kürzlich seinen 70. Geburtstag. Frhr. v. Stein ist einer der ältesten Ritter des Johanniter-Ordens.

Hessen-Kassel.

Kufen. — Das Wohnhaus des Kaufmanns Jakob Harth dahier ging durch Kauf in den Besitz des Kaufmanns Jakob Knapp aus Kamelbach um den Preis von 26,000 Mark über.

Kürnberg. — Ein verdienstvoller städtischer Beamter, Oberregistrator Dütt, ist in nicht ganz vollem Alter 66. Lebensjahre gestorben. Er war am 1. Dezember 1859 in den städtischen Dienst getreten, und nachdem er ein halbes Jahr beim Rentamt thätig gewesen war, legte er im Jahre 1864 wieder in den städtischen Dienst zurück, dem er seitdem ununterbrochen treu blieb.

Pfeffenhausen. — Der Hopfenzüchter Weinberger von Brudbach laurerte mit noch einem Kumpanten einen Hopfenzupferehepaar auf. Sie überfielen den Mann, verprügelten und vergafeln ihn, um sodann die Frau zu vergewaltigen. Der Mann lief sofort zur Gendarmerie, welcher es gelang, den Weinberger, der sich mit gezogenem Messer wüthend wehrte, festzunehmen; der andere Lump war entflohen.

Rüfingen. — Bei dem Rennen der Kal. 2. Kavalleriebrigade auf dem Greizerplatz Rüfingen kürzte Röhning von Braun, Sohn des Regierungsrathen von Braun, vom Pferde, überschlug sich zweimal und so sich eine Verletzung des Halswirbels zu.

Hessen-Paruslad.

Heuchelheim. — Das Ehrenzeichen für Mitglieber freiwilliger Feuerwehren wurde verliehen dem Philipp D. Gorr zu Heuchelheim.

Schellen. — Der 55 Jahre alte ledige großherzogliche Altkamer Wilhelm Mosler hat sich von hier entfernt. Inzwischen wurde über sein Verbleiben das Konkursverfahren eingeleitet. Jetzt kam aus Frankfurt a. M. die Kunde, daß sich Mosler daselbst erschossen hat.

Worms. — Es starb hier infolge eines Schlaganfalles der Führer der hiesigen Centrumpartei Rechtsanwalt Reich im 56. Lebensjahre.

Rheinland-Sachsen.

Leusdorf. — Es brach der 13-jährige einjährige Sohn des Gutsbesitzers Erling auf dem Wensel'schen Feide durch das Eis und ertrank.

Neulied. — Hier brannten in der Nacht die Belagungen des Bauerngutsbesitzers Reichsmar und das Bauerngut des Gemeindevorstandes Jacob nieder.

Oberaffalter. — Es brannte hier das Wohnhaus des Trommel-fabrikanten Arthur Flade bis auf die Umfassungsmauern nieder.

Oderan. — Waldarbeiter Arnold in Oderan beging mit seiner Ehefrau die goldene Hochzeit.

Priefemig. — Sein 25-jähriges Dienstjubiläum als Beamter bei der Staatsisenbahn feierte in Priefemig Herr Bahnmeister Schilbach.

Schneebach. — Hier brannte das Wohnhaus und Werkstattegebäude des Tischlermeisters Fischer nieder.

Seiffhennersdorf. — In der Nacht hat sich in Seiffhennersdorf der in den vierzig Jahren stehende Zuschnneider August Marschner erköndt.

Waldrheim. — Die Oberauffesherin Jacobi im Juchhaus Waldrheim beging das 40-jährige Jubiläum in Anhaltsdienste.

Zittau. — Der Redakteur des Zittauer sozialdemokratischen Organs, Ullig, wurde wegen Beleidigung bürgerlicher Familien vom Zittauer Schöffengericht zu zwei Monaten Gefängniß verurtheilt.

Preussens.

Weyher. — Der Jagdpächter Kern aus Rhodi, welcher in hiesiger Gemarkung auf Feldbühnen joch, traf unglücklicherweise hierbei einen im Winger schlafenden Winger von hier so schwer am Hinterkopf, daß derselbe ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen mußte. Die im Kopfe befindlichen Schrotkörner konnten durch den herbeigerufenen Arzt sämtlich entfernt werden.

Königreich Württemberg.

Obernberg. — Seit einigen Tagen wird der hiesige Schullehrer Niedeke vermißt.

Reutlingen. — Bei der vom Gemeinderath vorgenommenen Wahl eines Hospitalverwalters wurde unter 22 Bewerbern Sectarä Hantke dahier mit Stimmenmehrheit gewählt.

Schramberg. — Sicherem Vernehmen nach wurde auf die hiesige erledigte latholische Schulflelle Paul Löffler nach Otto Schmid in Freitlingen (Sprachingen) patronatisch ernannt.

Ulm. — Auf dem Neu Ulmer Bahnhofe wurde der Bureauclenier Andr. Kraft von einer Rangiramaschine erfasst, verstimmt und getödtet.

Wangen i. N. — In Rabenried ist nach langem schweren Leiden der Kgl. Württembergische Kammerherr Reichsgraf Franz v. Beroldingen im Alter von 62 Jahren gestorben.

Hochherzogthum Baden.

Vörsach. — In Weilmünster ist das 13. Jahre alte Kind von J. G. Gießinger an einem Stillchen Brot erstickt.

Rannheim. — Der Schreinermeister Kreußler hat sich aus Gram über den Tod seiner Frau durch Leuchtgas vergiftet. Er wurde in seiner Wohnung in der Oberstadt todt aufgefunden.

Der 26 Jahre alte ledige Fabrikarbeiter Johann Gehbart aus Elmangem gerieth im Industriehaus zwischen die Puffer zweier Eisenbahnwagen und erlitt dabei eine schwere Quetschung des Unterleibes, an deren Folgen er im Allgemeinen Krankenhaus gestorben ist.

Forstheim. — Der Tod hat einen Mitbürger abgerufen, der am politischen Leben unserer Zeit regen Antheil nahm, und dessen Name weit über unsere Stadt hinaus im Lande bekannt war: Herrn Bijouretfabrikant Karl Willenius.

Ells-Lothringen.

Meg. — Kürzlich wurde der Erdarbeiter Bugemann an seiner Arbeitsstelle am Bahnhof Mondweilerthal von einem von der Böschung herabfallenden Baumkloß getroffen und auf der Stelle getödtet. Bugemann war 27 Jahre alt, ledig und aus Ungersheim gebürtig.

Wingenheim. — Ein schredliches Ende sollte der Auszug einiger Soldaten der 2. Compagnie des Colmarer Jägerbataillons No. 14 nach dem fröhlichen Wingenheim nehmen. Sie hatten dem Weine mehr, als sie vertragen konnten, zugesprochen und taumelten auf dem Rückwege kurz vor der Haltestelle Wittenheim auf dem Gehsteige der Straßenbahn Wingenheim-Colmar umher, wo sie vom Zuge überfahren wurden. Zwei derselben büßten hierbei ihr Leben ein.

Dreie Städte.

Bremen. — Der hiesige Rechtsanwaltschaft Dr. jur. Kahlenberg wurde wegen Erpressung zu vier Monaten Gefängniß verurtheilt. Nach dem Tode eines Buchhalters bei einem Auswanderungsbüreau stellte sich heraus, daß der Verlorbene Unter-schlagungen begangen hatte. Kahlenberg begab sich nun mit dem Kanten zu der Witwe des verstorbenen Buchhalters und veranlaßte sie unter der Drohung, die Verablagungen ihres Mannes preiszugeben und zu veröffentlichen, einen Schein zu unterschreiben, wonach sich die Witwe verpflichtete, für die unterlassenen Gelder aufzukommen. Der missliche Agent Gaben wurde zu zwei Monaten Gefängniß verurtheilt.

Hon der Witzergeschäftswahl sind bis jetzt acht Ergebnisse bekannt. Sämtliche Wahlen nach allgemeinem Stimmrecht. Alle acht sind wieder zu Gunsten der bürgerlichen Kandidaten ausgefallen. Nur in einem Bezirk erlangte die Sozialdemokratie

eine ansehnliche Minorität, 220 gegen 340 Stimmen. In Begleitet wurden nur wenige, in Bremerhaven gar keine sozialdemokratischen Stimmen abgegeben.

Oesterreich-Ungarn.

Cöthen. — Der 21-jährige Post-offizial Bretislav Gihlar ist nach Unterschlagung von 23,600 Kronen ärarischer Gelder aus Cöthen in Wörmn flüchtig geworden.

Görz. — Der aus Niederösterreich gebürtige Pionier Stark stürzte sich vom zweiten Stock der Schloßkaserne in die Tiefe und wurde mit gebrochener Schädeldecke in hoffnungslos gebürigte Zustände in das Truppspital gebracht. In einem hinterlassenen Schreiben bezeichnete Stark die schlechte Behandlung von Seiten der Vorgesetzten als Motiv seiner That.

Romanau. — Hier hat sich der Präsident der Unabhängigkeitspartei, der 93-jährige Eugen Krzas, erschossen. In einem hinterlassenen Schreiben giebt er als Grund der That Lebensüberdruß an. Krzas hat als Oberauditor des Generalis Major den Feldzug von 1848 mitgemacht.

Waldhofen, an der Taya. — Es wurde im sogenannten Schacherloade bei Windigleitz das Mädchen Marie Leibenfrost an einem Baume erhängt aufgefunden. Bald danach wurde der Geliebte des Mädchens, der Kellner Julius Stauber, unter dem Verdacht verhaftet, das Mädchen erwürgt und sodann aufgehängt zu haben, um einen Selbstmord planföblig zu machen.

Luxemburg.

Kleinbetingen. — Im Alter von 46 Jahren starb hier nach kaum vierwägigem Krankenlager der allezeit geschäftige Zollbeamte J. P. Weiss.

Schwet.

Grabs. — Hier wurde der 51 Jahre alte Joh. Sprecher, Vater von fünf Kindern, von denen drei erwachsene sind, beim Holzrücken von einem in's Rollen gerathenen Baumstamm erdrückt.

Luern. — In der Nähe von St. Urban brannte auf einem Hofe die Scheune des Landwirths Hlidi-ger total nieder, wobei 30 Stück Vieh, darunter 22 Kühe, in den Flammen blieben.

Olsen. Herr Dr. Martin Ditsch, von Olsen, ordentlicher Professor für darstellende Geometrie an der Reichsanstalt in Charlottenburg, hat eine Berufung an das Polytechnikum in Karlsruhe als Nachfolger des Geheimraths Prof. Dr. F. Schur erhalten und angenommen.

Prenzlau. — Der frühere Handelsreisende Karl Schneider, angeblich von Amoldingen, wurde verhaftet, der bei der Kantonalbank und der Reichsbank in Prenzlau gefälschte Anweisungen mit der nachgemachten Unterschrift des Direktors Müller von der Intasso- und Effectenbank in Zürich vorgezeigt hatte.

Die Aufgaben des Luftschiffes über See.

Der Zeppelin ist nun vom Deutschen Reich aneekauft u. bemerkswertherweise dem Luftschifferebataillon, d. h. der Armee zugetheilt worden. Diese Entscheidung darf wunderbar erscheinen, nachdem früher alle Anzeichen dafür hinwiesen, daß er für die Marine bestimmt sei, man denke nur an die Abkommandirung von Marineoffizieren nach Friedrichshafen, an die Fahrt des Prinzen Heinrich und dergleichen mehr. Warten doch in der That gerade auf das große starke Luftschiff des Zeppelinschen Systems eine Fülle marineteknischer Aufgaben. Nur einige wenige Beispiele dafür. Es ist ja bekannt, daß man vom Luftschiff aus senkrecht herunter bis tief in die See hineinsehen kann, daß man z. B. aus 2000 Fuß Höhe in dem klaren Wasser der Ostsee noch bei 100 Fuß Tiefe jeden großen Stein auf dem Grunde erkennen kann. Nehmen wir also an, daß z. B. ein deutscher U-Bootsbau a la Bort durch von einer feindlichen Flotte durch Minen gesperret sei, so ist es für ein trieglütiges Zeppelinschiff ein Leichtes, jede Mine zu entdecken und mit den betannten Mitteln entweder zu beseitigen oder durch absichtliche Sprengung unschädlich zu machen.

Aber auch die an sich sehr viel trübere Nordsee sieht von Ballon sehr viel anders aus als vom Zeesdift. Zwar kann man hier nicht auf den Grund sehen, aber auch hier verdröht sich jede verankerte Mine sofort durch eine ganz typische Strudelbildung, die vom Zeesdift aus unsichtbar ist, vom Ballon aus aber schon in 1000 Fuß Höhe eliant in die Augen fällt. Für beide deutschen Meere ist also das große Luftschiff das gegebene Mittel, um etwaige Minenperren in einem Zukunftskriege wirkungslos zu machen und Vorangang wie sie sich im russisch-japanischen Kriege abspielten, auszuführen. Ein Winkeln der deutschen Flotten in die russischen Anklamundungen konnte durch zwei bis vier Zeppelinschiffe verhindert werden.

Zu überlegen ist die Praxis je länger je mehr, daß die Technik der Luftschiffahrt mit der Seeschiffahrt viel Verwandtes beftit und daß sie von der Seeschiffahrt viele Kenntnisse und Gepflogenheiten ohne weiteres übernehmen kann. Dazu gehört z. B. die Bestimmung des sogenannten effektiven Kur-

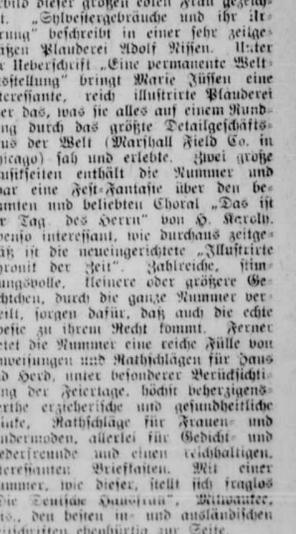
ses über dem Grunde. Ebenso wie das Luftschiff im Luftmeer, ist ja auch das Schiff auf der See dem Vertreiben ausgesetzt. Das heißt: der Kurs, den das Schiff über dem Wasser flurert und die Eigenbewegung des Wassers setzen sich zu einer resultirenden Bewegung zusammen, die nun erst den thafschlichen Kurs gegenüber dem festen Grunde ergibt. Es kann z. B. ein Schiff nach dem Kompas rein Nord flurern und infolge der Stromverfegung einen effektiven Kurs Nord zu Nordost haben. Der Seemann demüht in geschlossenen Gewässern sofort alle gebotenen Landmarken, um durch deren Beobachtung und ihren Vergleich mit der Kompaslage den Vertrieb festzustellen. Dasselbe muß auch der Luftschiffer lernen. Er muß beispielsweise durch die Beobachtung einer Eisenbahnstrecke, deren genaue Richtung bekannt ist, und durch vergleichende Beobachtung seines Kompasses genau den Vertrieb feststellen. Ist dies sorgfältig geschehen, so wird selbst ein mehrstündiger starker Nebel ihn nicht mehr allzu viel antun können. Es wird in der Lage sein, infolge des einmal festgestellten Betriebes geratme Zeit hindurch auf der Kompaslage den effektiven Kurs über den Grund abzu-lesen. Auch hinsichtlich der technisch richtigen Verankerung kann der Luftschiffer vom Seemann noch viel lernen. Hat sich doch hier zur See eine Technik ausgebildet, die mit elastischen Unter-tauen und geschickter Benutzung von Propeller- und Steuerwirkungen selbst böse Stürme erfolgreich abwettert. Unter Berücksichtigung dieser Gesichtspunkte erscheint ein enges Zusammen-gehen des modernen Luftschiffbaues mit der Seeschiffahrt recht erwünsch-

Vom Rücktritt.

Die soeben erschienene Januar-Ausgabe der „Deutschen Hausfrau“ erscheint als eine erneute, glänzende Verthätigung dessen, was diese, den deutschen Frauen in America gewidmete Zeitschrift seit ihrem nun bereits mehr als vierjährigen Bestehen immer schon gezeigt hat: In jeder nachfolgenden Nummer reichhaltiger, belehrender, interessanter. In der Ausstattung so wohl wie im Inhalt: ist die Nummer eine tief durchdachte, warmempfundene Monatsnummer. Auf dem äußeren Titelfeld wünscht ein beseligter, reicherer, angenehmer, im Gewände der modernen Kunst, glänzende Reich im neuen Jahre. Das äußere Feld ist voll annehmlicher, in welcher Hinsicht der Wohlstand der Leserinnen und Leser, die eine große Zahl von Anzeigen und darunter ein kostbares antiques Neujaarsgedicht von Rudolf von Gottschalk. Von den Erzählungen, welche die 36 große Seiten starke, prächtige Nummer bringt, erwähnen wir Marie Küffens packende deutsche Uebersetzung einer amerikanischen Neujaarsgeschichte aus dem wüdrumantischen Felsengebirge „Auf Leben und Tod“; „Des Vaters Ehre“, von Emil Clasen, dem fesselnden Erzähler; Johann ein Neujaarsstück aus dem Leben unter dem Titel „Wie er den Frieden fand“. In einem wohlgeunigen Fortsatz der Novelle „Wunder von Preußen“ wird aus ihnen eigenen Ausdrücken ein wirklich sprechendes Charakterbild dieser großen edlen Frau gezeichnet. „Sylvestergebäude und ihr Il-sprung“ behandelt in einer sehr zeitgemäßen Klauerlei Adolf Rinken. Ueber der Heberichs. Eine permanente Welt-anstellung“ bringt Marie Jühlen eine interessante, reich illustrierte Klauerlei über das, was sie alles auf einem Rundgang durch das größte Detailgeschäfts-haus der Welt (Marshall Field Co. in Chicago) sah und erlebte. Zwei große Mittheilungen enthält die Nummer und zwar eine Zeit-Ankündigung über den bekannten und beliebten Choral „Das ist der Tag des Herrn“ von G. Herold. Ebenfalls interessant, wie durchaus gelegentlich in der neueringerteiten „Musikzeitung der Zeit“. Zahlreiche Nummernausgaben, kleinere oder größere Gedichte, sonnen zu ihrem Recht kommt. Amnet bietet die Nummer eine reiche Fülle von Anzeigen und Mathiklagen für Haus und Hand unter dem bezeichnenden Verzeichniss der Preise, hoch beherzigende, erzieherische und geistreiche Biote, Mathiklagen für Frauen- und Mädchenmoden, allerlei für Gedicht- und Uebersetzungen und einen reichhaltigen, interessanten Briefkasten. Mit einer Nummer, wie dieser, stellt sich fraglos: „Die Deutsche Hausfrau“. Beiträge, Wits, den denen in- und ausländischen Zeitungen ebenbürtig zur Seite

Gut manövriert.

Beide Uebersetzungen, liebe Freundin! Sie hier? Ach dachte, ihr Worte wäre ein ausgeprobenes Besatz von Besatzereien. „Das war früher einmal“ „Das ist eine andere Ansicht bekommen“ „Ach nein! Ich bin ein anderer Mann bekommen!“



Gut manövriert.